



Совет Безопасности

Distr.
GENERAL

S/1999/130
11 February 1999
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Проект резолюции

Совет Безопасности,

ссылаясь на все свои предыдущие резолюции по вопросу о Западной Сахаре и вновь подтверждая, в частности, резолюцию 1204 (1998) от 30 октября 1998 года и резолюцию 1215 (1998) от 17 декабря 1998 года,

приветствуя доклад Генерального секретаря от 28 января 1999 года (S/1999/88) и содержащиеся в нем замечания и рекомендации,

1. постановляет продлить мандат Миссии Организации Объединенных Наций по проведению референдума в Западной Сахаре (МООНРЗС) до 31 марта 1999 года, с тем чтобы обеспечить условия для консультаций в надежде и в расчете на достижение договоренности в отношении протоколов по вопросам идентификации, подачи апелляций и деятельности по планированию репатриации, а также в отношении существенно важного вопроса о графике осуществления, не подрывая при этом целостность предложенного Генеральным секретарем пакета мер и не ставя под сомнение его основные элементы, в целях скорейшего возобновления идентификации избирателей и начала процесса подачи апелляций;

2. просит обе стороны принять конкретные меры, с тем чтобы предоставить Управлению Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев возможность провести необходимую подготовительную работу для репатриации сахарских беженцев, имеющих право голоса, и их ближайших родственников в соответствии с Планом урегулирования;

3. просит Генерального секретаря представить Совету к 22 марта 1999 года доклад об осуществлении настоящей резолюции;

4. поддерживает намерение Генерального секретаря просить его Личного посланника вновь рассмотреть вопрос о действенности мандата МООНРЗС, если ко времени представления следующего доклада Генерального секретаря перспективы введения в действие пакета мер будут оставаться неопределенными;

5. постановляет продолжать заниматься этим вопросом.
